

# ESTAS ATRASADO CON TU RENTA? ESTO ES LO QUE PUEDES HACER!

# Meta su aplicación de para pagar su renta atrasada!

SI HAS TENIDO PROBLEMAS PAGANDO TU RENTA DEBIDO A LA PANDEMIA

PUEDES CALIFICAR PARA PAGAR 100% DE LA RENTA QUE DEBES!

# **VISITE HOUSING IS KEY**

PARA APLICAR:

https://housing.ca.gov

or LLAME: (833-430-2122)

No Cunda el Panico! Puede aplicar despues del 30 de Septiembre

#### DOCUMENTOS y INFORMACION QUE NECESITA PARA APLICAR:

- Informacion del propietario Nombre, direccion, numero de telefono, email
- Identificacion (solo 1) Birth certificate, driver's license, employment ID, or marriage/divorce certificate
- Verificacion de ingresos (solo 1) Forma de impuestos, W-2, cheque de paga reciente, recibo de cuenta de banco
- **Comprobante de recidencia (solo 1) -** Contrato de arrendamiento, recibo de alquileres, ID, licencia del estado
- Comprobante de renta que se debe(solo 1) Contrato de arrendamiento con la cantidad de renta incluido. Si no hay contrato, recibo de cuenta de banco o un aviso forma (con su nombre)l de colección de renta del propietario

# **CONSIGA AYUDA GRATUITA PARA METER SU APLICACION!**

#### **Able Community Foundation**

(510) 768-3100 | Oeste Contra Costa Lenguajes: Ingles, Thai, Laotian, Russian, Vietnamese, Mongolian

#### The Latina Center

(510) 260-1264 or (510) 233-8595 Oeste de Contra Costa Lenguajes: Ingles, Español

#### **LISC Partner Network Hotline**

(833) 687-0967 Todo el condado Conecta con muchas organizaciones

#### **AAPI Coalition**

(510) 630-6852 or (510) 260-0602 Todo el Condado Lenguajes: Ingles, Nepali, Hindu

#### **Monument Impact**

(925) 954-9488 Citas en persona disponibles Centro y Este del Contra Costa Lenguajes: Ingles, Español

# PROTEJA SUS DERECHOS! TE ESTAN TRATANDO DE DESALOJAR?

## NO CUNDA EL PANICO! CONOZCA SUS DERECHO Y TOME ACCION PARA PROTEGERSE!

Bajo la ley del estado (AB 832), los propietarios deben completar TODOS esto requisitos si quieren procesar un desalojo de renta debida

- Dar un aviso de 3 dias en tu lenguaje preferido (15 dias si es antes del 10/1/21)
- Incluir una forma para declarar si usted ha tenido problemas financieros por el COVID-19
- Dar informacion sobre el programa de ayuda con renta del Estado
- Incluir un aviso del Estado de California sobre la ayuda para deudas de renta! (per CA Code of Civil Procedure Section 1179.04)

## **AYUDA GRATUITA LEGAL PARA INQUILINOS**

MUY IMPORTANTE! Si usted recibio un aviso de desalojo escrito o verbal, hay ayuda disponible!

- Centro Legal de la Raza (510) 437-1554
- Bay Area Legal Aid (510) 250-5270
- Eviction Defense Center (510) 452-4541
- Contra Costa Senior Legal Services (para individuos 60 para arriba) (925) 609-7900
- EBASE & Monument Impact Clinicas para Inquilinos (Primer y tercer martes a las 6) Marque el 925-529-4843

